

## Frühstücksei #36: Zurück zur Schule!

Frühstücksei – 6. September 2022 - Auteur: [Rowena Kat](#)

Die Campingsachen werden aufgeräumt und die Schulsachen werden wieder aus dem Schrank geholt. Die drei Monate 9-Euro-Ticket sind vorbei. Was das alles bedeutet? Die Sommerferien sind vorbei, die Schule hat wieder angefangen!

### Aufgabe 1: Sommerferien in der Türkei

Lies folgenden Text. Markiere die deutschen Übersetzungen der folgenden Wörter und schreibe sie auf.

Hallo! **Mein Name** ist Brenda. Ich bin 14 Jahre alt und wohne in Hannover. Ich habe meine **Sommerferien** in der Türkei verbracht. Meine Mutter, mein Vater, mein kleiner Bruder und ich waren vier Wochen an der **Südküste**, in der Nähe von Alanya. Wir haben **geschwommen** und **sind spazieren gegangen**. Und ich habe mich am Strand gesonnt. Ich bin schön braun geworden! Leider habe ich auch einen Sonnenbrand.

Die letzten zwei Wochen der Sommerferien war ich bei meiner Tante in Berlin. Es war schön sie wiederzusehen! Ich habe mir ein 9-Euro-Ticket gekauft und bin **mit dem Zug** nach Berlin gefahren. Mit meiner Tante habe ich einen **Ausflug** an den Weißensee gemacht.

niederländisch	Was steht im Text?	deutsch
de naam	mein Name	der Name
de zomervakantie	meine Sommerferien	die Sommerferien
de zuidkust	(an) der Südküste	die Südküste
zwemmen	haben geschwommen	schwimmen
wandelen	sind spaziert	spazieren
met de trein	-	mit dem Zug
het uitstapje	einen Ausflug	der Ausflug

- Übersetze den Satz „Leider habe ich auch einen Sonnenbrand.“

„Helaas heb ik me ook verbrand.“

Tip! Het Duitse woord ‚Sonnenbrand‘ betekent ‚verbrand door de zon‘. Hiermee wordt dus niet de Nederlandse ‚zonnebrand‘, wat juist tegen het verbranden gebruikt wordt, bedoeld! Dat heet *Sonnenmilch*.

### Aufgabe 2: Das 9-Euro-Ticket

Die Sommerferien in Deutschland standen im Zeichen des 9-Euro-Tickets: Mit dem 9-Euro-Ticket durfte man für 9 Euro pro Monat in ganz Deutschland mit Bus und Bahn fahren. Das Ziel? Mehr Bus und Bahn statt Auto. Hat das geklappt?

Schau dir das Video zum 9-Euro-Ticket an und beantworte die Fragen.

<https://www.zdf.de/kinder/logo/neun-euro-ticket-114.html>

- Hast du dir ein 9-Euro-Ticket gekauft? Warum (nicht)?

*Eigen antwoord, zie Redemittel.*

- Was denkst du: War das 9-Euro-Ticket ein Erfolg? Warum (nicht)? Antworte auf Niederländisch.

*Eigen antwoord, bijv. "Ik vind het geen succes omdat het veel te druk was in de trein." Of "Ik vind het een groot succes omdat je vrienden of familie die ver weg wonen goedkoop kon bezoeken. Ik vind het niet zinvol want er zijn daardoor niet minder auto's gaan rijden."*

## Dabei helfen euch folgende Redemittel:

**Ich habe das 9-Euro-Ticket (nicht) gekauft, weil ...**  
**Ik heb het 9-euro-ticket (niet) gekocht, omdat...**



**... ich meine Ferien nicht in Deutschland verbracht habe.**  
**... ik mijn vakantie niet in Duitsland heb doorgebracht.**

**... die Züge zu voll waren.**  
**... de treinen te vol waren.**

**... Zugfahren normalerweise zu teuer ist.**  
**... reizen met de trein normaal te duur is.**

**... ich Freunde/Familie in Deutschland besuchen wollte.**  
**... ik vrienden/familie in Duitsland wilde bezoeken.**

## Aufgabe 3: Meine Sommerferien

Bastele eine Collage deiner Sommerferien! Schreibe dazu einen kurzen Text. Beschreibe, wo du deine Ferien verbracht hast und mit welchen Personen du Urlaub gemacht hast. Nenne auch drei Aktivitäten, die du in den Sommerferien gemacht hast.

## Dabei helfen dir folgende Redemittel:

**Ich habe meine Sommerferien zu Hause verbracht.**  
**Ik heb mijn zomervakantie thuis doorgebracht.**



**In den Sommerferien war ich in Mexiko/der Schweiz/den Niederlanden.**  
**Tijdens de zomervakantie was ik in Mexico/Zwitserland/Nederland.**

**Ich war mit meiner Oma und meinem Opa auf einem Campingplatz in Zutphen.**  
**Ik was met mijn oma en opa op een camping in Zutphen.**

**Meine Eltern und ich haben eine Ferienwohnung in Frankreich gemietet.**  
**Mijn ouders en ik hebben een vakantiehuis in Frankrijk gehuurd.**

**Ich bin geschwommen, habe getanzt und Fußball gespielt.**  
**Ik heb gezwommen, gedanst en heb voetbal gespeeld.**

**Wir sind spazieren gegangen, haben Eis gegessen und haben uns am Strand gesonnt.**  
**We hebben gewandeld, ijs gegeten en gezond op het strand.**

### Tipp!

Manche Länder bekommen auf Deutsch einen Artikel (= lidwoord). Beispiele sind: ‚der Irak‘ (männlich), ‚die Türkei‘ (weiblich) und ‚die Niederlande‘ (Mehrzahl). Unten findest du einige Beispielsätze.

Ich fahre in die Slowakei. – *Ik ga naar Slowakije.*

Ich bin in der Türkei. – *Ik ben in Turkije.*

Ich komme aus den Niederlanden. – *Ik kom uit Nederland.*

Bei den meisten Ländern nennt man keinen Artikel. Zum Beispiel:

Ich komme aus Schweden. – *Ik kom uit Zweden.*

Ich gehe nach Deutschland. – *Ik ga naar Duitsland.*

Ich bin in Frankreich. – *Ik ben in Frankrijk.*